



즉시 배포용: 2018년 5월 30일

ANDREW M. CUOMO 주지사

**CUOMO** 주지사, 뉴욕주 농지를 보호하는 데 사용할 약 3,800만 달러의 기금 발표

*주정부, 위협에 처한 귀중한 농지 보호 가속화를 위해 최고 수준의 기금을 지원할 것을 약속*

*이제 선매권이 적용 대상 비용에 포함돼*

Andrew M. Cuomo 주지사는 뉴욕주 전역의 농민이 위협에 처한 귀중한 농지를 보호할 수 있도록 농지 보호 시행 보조금 프로그램(Farmland Protection Implementation Grant Program)을 통해 약 3,800만 달러를 지원한다고 오늘 발표하였습니다. Cuomo 주지사 취임 이래로, 주정부는 프로그램에 새로운 활력을 불어 넣었습니다. 또한, 유례 없는 투자를 단행하여 작년 프로그램 마지막 회차의 자금을 두 배로 늘리는 등, 프로그램을 통해 최고 수준의 지원을 제공하였습니다.

**Cuomo** 주지사는 이렇게 말했습니다. “뉴욕주 농지의 지속 가능성과 성장에 투자함으로써, 주 전역 지역사회를 위한 중요한 경제 동력을 보호하는 한편, 농산업을 성장 기회를 제공합니다. 유례 없는 수준의 3,800만 달러 보조금이 투자된 농지 보전 노력으로 뉴욕주의 광대한 농지가 농업 목적으로 사용되고 여러 세대 동안 보호될 수 있도록 할 것입니다.”

지자체, 카운티, 토양 및 수자원 보전 지구(Soil and Water Conservation Districts), 토지 신탁은 이용 가능한 농지가 비농업 용도로 전환되는 것을 방지하는 지역권 보호 프로젝트 비용을 벌충하는 데 최대 200만 달러까지 개별 교부금을 신청할 수 있습니다. 농지 보호 시행 보조금 프로그램(Farmland Protection Implementation Grant Program)은 뉴욕주 환경보호기금(New York State's Environmental Protection Fund)의 지원을 받습니다. 해당 기금은 3년 연속으로 주정부 예산 3억 달러에 포함되었습니다. 신청 마감 기한은 2018년 8월 31일까지며, 제안 요청서는 [www.agriculture.ny.gov/RFPS.html](http://www.agriculture.ny.gov/RFPS.html)에서 사용할 수 있습니다.

**Kathy Hochul 부지사는 이렇게 말했습니다.** “농지 보호는 뉴욕주 농산업의 지속적인 성장을 보장하는 데 필수적입니다. 뉴욕주 농부는 뉴욕주 지역사회와 전 세계 소비자들에게 세계적 수준의 제품을 제공합니다. 뉴욕주는 기회를 확대하고 농산업이 계속 번창하도록 상당한 투자를 단행하여 농산업을 보호하고 지원하려 노력해 왔습니다.”

2011년 주지사 취임 이래로 주정부는 뉴욕주 전역 82개 농지 보호 프로젝트에 6,200만 달러 이상을 투자해 왔습니다. 이번 기금 투자로, 예측 가능한 2년 주기로 농지 보호를 위한 재정 및 기술 지원을 제공하겠다는 뉴욕주의 공약을 계속 이어 나갑니다. 뉴욕주 농업시장부(New York State Department of Agriculture and Markets)가 기존 조치를 간소화하여 프로젝트 완료에 필요한 전체 시간이 크게 단축되었습니다.

올해, 주정부는 농업 생산을 위해 토지를 보전하는 추가 방안을 모색하기 위해 지원금 프로그램을 통해 부분적으로 벌충할 수 있는 적용 대상 비용으로 선매권을 포함시켰습니다. 이는 유자격 프로젝트 비용 벌충에 주정부 재정 지원이 최초로 사용될 수도 있는 사례입니다.

농업시장부는 자금 지원 프로젝트의 고유한 지역권 조항 적용을 안내할 수 있는 특정 기준을 마련하였습니다. 선매권은 농지에서 농산물이 활발하게 생산될 수 있도록 하고, 다른 농민에게 농업 용도로 판매될 수 있도록 권장합니다. 유자격 신청자가 선매권 행사를 위해 보조금을 사용하려면 특정 요구 사항을 충족시켜야 합니다. 이는 신규 및 초보 농민이 토지를 취득할 수 있는 가능한 수단이 될 수도 있습니다.

**뉴욕주 농업부(New York State Agriculture)의 Richard A. Ball** 커미셔너는 이렇게 말했습니다. “농업부는 농지 보호 프로그램을 시행하는 데 필요한 지역 공조를 개선하고 해당 프로그램을 발전시키는 데 큰 진전을 이루었습니다. 작년에 비해 올해 약 두 배의 지원금을 사용할 수 있게 되어 기쁘게 생각합니다. 농업부는 미래 뉴욕주 농민을 위해 농지를 유지할 뿐만 아니라 환경을 보호하는 데 도움이 되는 토지를 보존하기 위해 노력하고 있습니다.”

**뉴욕주 상원 농업 위원회(Senate Agriculture Committee)의 Patty Ritchie** 위원장은 이렇게 말했습니다. “뉴욕주 유망 산업의 지속적인 성장을 장려하기를 바란다면 근면한 농민과 농업에 종사하기를 희망하는 사람들, 그중에서도 특히 젊은 농부들이 이용할 수 있는 토지를 확보해야 합니다. 이 중요한 자금을 운용할 수 있게 되어 기쁘게 생각합니다. 현재와 미래 농산업의 핵심인 중요한 농지를 보존하는 데 꼭 필요한 도움이 될 것임을 잘 알고 있습니다.”

**뉴욕주 하원 농업위원회(Assembly Agriculture Committee)의 Bill Magee** 위원장은 이렇게 말했습니다. “뉴욕주 농지는 농촌 지역사회 경제 복지에 매우 중요합니다. 뉴욕주가 필요한 서비스, 상품 및 제품을 제공하고 이에 기여하는 농부가 역량을 유지할

수 있도록 돕는 것은 우리의 책임입니다. 농지 보호 시행 보조금 프로그램(Farmland Protection Implementation Grant Program)은 농지가 존속할 수 있도록 지원합니다. 이로 인해 여기 지역사회 농장의 건전성을 제고하여 생산성을 유지할 수 있습니다.”

**David Haight American Farmland Trust** 뉴욕주 국장은 이렇게 말했습니다. “가장 생산적이 높고 탄력적인 농지를 보호하는 일은 후대에 뉴욕주에서 식량이 재배될 수 있도록 하고 기후 변화에 대처하는 데 매우 중요합니다. 아울러, 주정부 기금은 농가가 후대 농민에게 농장을 이전하도록 지원할 수 있는 핵심 전략임이 이미 입증되었습니다. 농부가 농지를 영구적으로 보호하고, 자금 지원을 받은 프로젝트가 신속하게 완료될 수 있도록 자금을 지원하는 데 크게 기여해 주신 **Cuomo** 주지사님과 주 의회에 박수를 보냅니다.”

**뉴욕주 농장사무국(New York Farm Bureau) Dave Fisher** 대표는 이렇게 말했습니다. “농지 보호 기금은 농민들이 농업에 계속 종사할 수 있도록 도와줍니다. 개발 압력은 뉴욕주 농산업을 직면한 문제 중 하나입니다. 최근의 자금 지원은 뉴욕주 농민이 후세를 위해 농지를 보존하고 가족 사업에 재투자하는 데 도움이 되는 중요한 수단입니다.”

농지 보호 프로그램 16차수는 뉴욕주 지속적인 토지 보존 노력에 기반합니다. 올해 초, 농업부는 농산물 생산을 위해 농지를 유지할 수 있도록 2017년 주지사의 시정 방침에서 처음 발표한 두 가지 신규 보조금을 통해 550만 달러를 지원할 수 있다고 발표하였습니다. 해당 기금은 지원자가 옵션 협정 프로젝트(**Option Agreement Project**)를 체결 및 관리하는 데 드는 비용을 충당하는 데 도움을 줄 것입니다. 또한, 지역 농지 목록 개발을 통해 농민이 이용 가능한 농지를 알 수 있도록 돕고, 토지 소유주에게 농지의 비농지 전환을 막는 프로그램 정보를 제공합니다. 농산물 생산을 위해 토지를 임대 또는 구매하려는 농부와 토지 소유주를 보다 효율적으로 연결할 수 있도록 지원 활동을 확대합니다.

모든 농지 보호 프로젝트 제안서는 뉴욕주 보조금 게이트웨이(**New York State Grants Gateway**)를 통해 전자 문서로 제출해야 합니다. 보조금 게이트웨이(**Grants Gateway**)에 대한 더 자세한 정보는 <https://grantsgateway.ny.gov> 를 방문하여 확인하세요.

###

다음 웹사이트에 더 많은 뉴스가 있습니다: [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
뉴욕주 | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418

[구독 취소](#)